

Városi színház.

Folyó szám 108.

Évadbérlet 104. szám.

Szeged, hétfőn, 1895. évi január hó 21-én:

P. 4368.
E. 33182.

A SZÓKIMONDÓ ASSZONYYSÁG

(MADAME SANS GENE.)

Színmű 1 előjáték és 3 felvonásban. Irta: Victorien Sardou. Fordították: Fái J. Béla és Makó Lajos.

Az előjáték személyei:

Hübscher Kata mosónő	— — — — —	Kalmár Piroska.	Vinaigre dobos	— — — — —	Végh István.
Lefebvre, őrmester	— — — — —	Mészáros Lajos	Vabontrain	— — — — —	Veress Sándor.
Neipebrg, gróf	— — — — —	Balla Kálmán	Rissont	— — — — —	Országh Bertalan
Fanche	— — — — —	Follinus Aurél.	Zolieocur	— — — — —	Bertalan Gyula.
Toinon	— — — — —	Kükemezey Gizella	Marthurin, tanonez	— — — — —	Peterdi Etelka
La Rouisotte	— — — — —	Lévay Sárika.	1-ső szomszéd	— — — — —	Boda Ferencz.
Julie	— — — — —	Kállai Lujza.	2-ik szomszéd	— — — — —	Parányi Adolf.
			Szomszédnö	— — — — —	Dezsériné

Nép. Polgárok. Szomszédok. Nemzetőrök. Történi 1791-ben Párisban.

A színmű személyei:

Napoleon	— — — — —	Peterdi Sándor.	Mortemart asszony	— — — — —	Kövesdi Bella.
Maria Luíza, neje	— — — — —	Mészáros Lajos	Anvigói hercegné	— — — — —	Fábián Emma
Lefebvre, Marschal, danzingi herceg	— — — — —	Kalmár Piroska.	Szobaleány	— — — — —	Göbölös Vilma.
Katruí, neje a hercegnő	— — — — —	Follinus Aurél.	Arnault akademicus	— — — — —	Bertalan Gyula
Fouché, otrantói herceg	— — — — —	Szilágyi Berta.	Canonville	— — — — —	László Gyula
Maria Karolina, nápolyi királyné	— — — — —	Somogyiné.	Brigode kamarás	— — — — —	Országh Bertalan
Eliz hercegnő	— — — — —	Balla Kálmán.	De Saint-Marsal	— — — — —	Kassay Károly.
Neipergróf	— — — — —	Dezséri Gyula.	De Lauriston	— — — — —	Juhász János.
Savari, rendőrminiszter	— — — — —	Fodor Ilona.	Mortemart	— — — — —	Veress Sándor
Savariné	— — — — —	Polgár Sándor.	Jasmin Lefebvre komornoka	— — — — —	Bognár János.
Despreaux, tánczmester	— — — — —	Csügényi Vilma.	Leroy, udvari szabó	— — — — —	Erdélyi Miklós.
Grivot asszony	— — — — —	Szakácsné.	Cop, udvari czipész	— — — — —	Vadász Lajos
Bulov asszony, palotahölgy	— — — — —	Fürst Hermin.	Risztán, mameluk	— — — — —	F. kete Árpád.
Canisy grófné	— — — — —	Tóvári Anna.	Corso lovag	— — — — —	Szilágyi Ödön.
Bassarió hercegné,	— — — — —	Parányiné.	Jardin, a császár komornoka	— — — — —	Fodor József.
Aldobrandini grófné	— — — — —	Veresné.	Szabósegéd	— — — — —	Parányi Adolf
Bellime asszony	— — — — —	Kükemezey Gizella	Segédtiszt	— — — — —	Miksay Emil.
Brignolles asszony	— — — — —		Inas	— — — — —	Eöry P. Lajos.

Történi 1811-ben szeptember havában a kompiegni kastélyban.

Kezdeté 7 órakor, vége 9 és $3\frac{3}{4}$ órakor.

HELYÁRAK:

Páholy a földszinten v. I. em.	5 frt — kr.	Zártszék I. sorban a földszinten	— frt 70 kr.	Karzati ülés (a IV. emeleten)	— frt 30
Páholy a II. emeleten	3 frt 50 kr.	Zártszék a többi sorban	— frt 60 kr.	Földszinti vagy II. em. állóhely	— frt 40
Páholszék a díszpáholyban	1 frt 50 kr.	Erkély (II. emelet) első sorban	— frt 70 kr.	III. emeleti álló	— frt 30
Zsölle	1 frt 20 kr.	Erkély (II. emelet) többi sorban	— frt 60 kr.	Karzati álló (a IV. emeleten)	— frt 20 kr.
Körszék az 1. 2. 3. 4. 5. 6. sorban	1 frt — kr.	III. em. zártszék első sorban	— frt 50 kr.	Deák-, katona- vagy gyermekjegy	
Körszék a 7. sortól végig	— frt 80 kr.	III. em. zártszék a többi sorban	— frt 40 kr.	a földszinti v. II. em. állóra	— frt 30 kr.

Jegyet válthatni a nappali pénztárban d. e. 10 órától 12-ig és d. u. 3-tól 5-ig. Esteli pénztárnyitás hétköznapokon 6 és fél órakor, ünnep- és vasárnapokon 6 órakor.

Alólirott fölkérem a tisztelt bérlőket, miután az évadbérlet első fele már lejárt, sziveskedjenek a hátralévő bérleti összeget, legkésőbb január 25-ig nálam lefizetni. — Tisztelettel

Berényi Géza, titkár.

Legközelebb színrekerül teljesen új kiállítással

„RAFAEL“.

Somogyi Károly, színiigazgató.